



## AUX MEMBRES DE L'ASSEMBLEE

### Secrétariat de l'Assemblée

#### Carnet de bord

14 Avril 2008

Le **Bureau de l'Assemblée**, réuni le lundi 14 avril 2008 à Strasbourg, sous la présidence de M. Lluís Maria de Puig, Président de l'Assemblée, en ce qui concerne:

- **2<sup>ème</sup> partie de la session ordinaire de 2008 (Strasbourg, 14-18 avril 2008) :**

i. *Demande de débats selon la procédure d'urgence*

a. « **Fonctionnement des institutions démocratiques en Arménie** » (soumise par les cinq présidents de groupes politiques, agissant au nom de leurs groupes) : a décidé de recommander à l'Assemblée de tenir ce débat selon la procédure d'urgence et a proposé de renvoyer cette question à la Commission de suivi pour rapport ;

ii. *Demandes de débat d'actualité*

a. a examiné les demandes suivantes :

. « **La situation au Proche-Orient** » (soumise par M. Lindblad et plusieurs de ses collègues) ;

. « **La situation au Tibet** » (soumise par Mme Danuta Jazlowiecka, Présidente de la délégation polonaise, au nom de celle-ci) ;

. « **Les conséquences de la déclaration d'indépendance par l'Assemblée du Kosovo** » (soumise par M. von Sydow, Vice-Président de la délégation suédoise, au nom de celle-ci) ;

. « **L'indépendance du Kosovo** » (soumise par M. Reimann, Président de la délégation suisse, au nom de celle-ci) ;

b. a décidé, conformément à l'article 52.3 du Règlement de l'Assemblée, de recommander à l'Assemblée de tenir un débat d'actualité sur le thème « **Les conséquences de la déclaration d'indépendance par l'Assemblée du Kosovo** » et a désigné M. von Sydow (Suède, SOC) comme premier orateur ;

iii. *Election des juges à la Cour Européenne des Droits de l'homme* : a pris note du rapport de la Sous-commission sur l'élection des juges incluant les recommandations qui y sont contenues et a décidé de le transmettre aux membres de l'Assemblée ;

iv. *Projet d'ordre du jour*. a approuvé le projet d'ordre du jour mis à jour ;

v. *Réunion des Présidents des délégations nationales de l'Assemblée (mercredi 16 avril de 17h30 à 19h00)* : a pris note de l'ordre du jour de cette réunion et de la modification de l'horaire en fonction de l'ordre du jour de la partie de session ;

- ***Rapport d'activité du Bureau de l'Assemblée et de la Commission permanente (25 janvier – 14 avril 2008)*** : a approuvé le rapport d'activité du Bureau de l'Assemblée et de la Commission permanente ;

- ***Saisines et transmissions aux commissions*** voir annexe 1 ;

- ***Elections présidentielles en Arménie (19 février 2008)*** : a approuvé le rapport de la Commission ad hoc qui a observé ces élections (Rapporteur : M. Prescott (Royaume-Uni, SOC) ;

- ***Elections présidentielles au Monténégro (6 avril 2008)*** : a approuvé le rapport de la Commission ad hoc qui a observé ces élections (Rapporteur : M. Wilshire (Royaume-Uni, GDE) ;

- ***Elections législatives en Serbie (11 mai 2008)*** : a approuvé la composition de la commission ad hoc qui observera ces élections et a confirmé la désignation de M. Gardetto (Monaco, PPE/DC) comme Président ;

- ***Communications*** : a pris note des communications du Président; du Secrétaire Général et de la Secrétaire Générale adjointe du Conseil de l'Europe et du Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire ;

- ***Conférence jointe de l'Assemblée inter-parlementaire de la CEI et de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe (St Pétersbourg, 4 avril 2008)***: a pris note de la déclaration finale adoptée à l'issue de la conférence ;

- ***Date et lieu des prochaines réunions*** : a décidé de tenir les réunions suivantes :

. Strasbourg, vendredi 18 avril 2008 à 8h30 ;

. Stockholm (Suède), jeudi 29 mai 2008 (heure à confirmer).

Kjell Torbiörn/Alexandra Alléon

---

cc. Secrétaire Général de l'Assemblée  
Secrétariat de l'Assemblée  
Secrétaires des Délégations Nationales et Secrétaires des Groupes Politiques de l'Assemblée  
Observateurs de l'Assemblée  
Secrétaire Général du Congrès  
Directeurs Généraux  
Directeur de Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe  
Secrétaire du Comité des Ministres  
Directeur de la Communication  
Représentations Permanentes du Conseil de l'Europe

## ANNEXE I

### Saisines et transmissions aux commissions

Le Bureau a approuvé les renvois et les modifications de renvois suivants, sous réserve de leur ratification par l'Assemblée :

#### A. RENVOIS EN COMMISSIONS

1. **Doc. 11398**  
**Proposition de résolution présentée par M. Frunda et plusieurs de ses collègues**  
**Centres de détention secrets: clarifier les allégations**, consultation de la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *sur un éventuel suivi*
2. **Doc. 11510**  
**Proposition de résolution présentée par M. Hovannisian et plusieurs de ses collègues**  
**La situation du patrimoine culturel en Turquie**, classement sans suite
3. **Doc. 11511**  
**Proposition de recommandation présentée par M. Hovannisian et plusieurs de ses collègues**  
**L'état actuel des joyaux de la culture arménienne se trouvant en Turquie**, à la commission de la culture, de la science et de l'éducation *pour information*
4. **Doc. 11512**  
**Proposition de résolution présentée par M<sup>me</sup> Wohlwend et plusieurs de ses collègues**  
**La nécessité d'une condamnation internationale de la grande famine (Holodomor) de 1932-1933 en Ukraine**, à la commission des questions politiques *pour rapport* et à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour avis*
5. **Doc. 11514**  
**Proposition de résolution présentée par M. Korobeynikov et plusieurs de ses collègues**  
**Création d'un Centre européen pour le développement équilibré des écoliers**, à la commission de la culture, de la science et de l'éducation *pour information*
6. **Doc. 11515**  
**Proposition de résolution présentée par M. Beényi et plusieurs de ses collègues**  
**Lutte contre l'extrémisme: réalisations, faiblesses et échecs**, à la commission des questions politiques *pour rapport* et à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour avis*

7. **Doc. 11516**  
**Proposition de résolution présentée par M. Rigoni et plusieurs de ses collègues**  
**Améliorer la santé physique et mentale des enfants affectés par la catastrophe de Tchernobyl: développer et consolider les efforts d'entraide en Europe**, à la commission des questions sociales, de la santé et de la famille *pour information*
8. **Doc. 11517**  
**Proposition de recommandation présentée par M<sup>me</sup> Hurskainen et plusieurs de ses collègues**  
**Renforcer les mesures de protection et de relance des langues gravement menacées**, à la commission de la culture, de la science et de l'éducation *pour rapport*
9. **Doc. 11518**  
**Proposition de résolution présentée par M. Chelemendik et plusieurs de ses collègues**  
**Elaboration d'un rapport sur les allégations faites au sujet de la mort de Zourab Jvania**, à la commission pour le respect des obligations et engagements des Etats membres du Conseil de l'Europe (Commission de suivi) *pour information*
10. **Doc. 11519**  
**Proposition de recommandation présentée par M. Cilevičs et plusieurs de ses collègues**  
**Les accords de réadmission, un mécanisme de renvoi des migrants clandestins**, à la commission des migrations, des réfugiés et de la population *pour rapport*
11. **Doc. 11520**  
**Proposition de résolution présentée par M<sup>me</sup> Bilozir et plusieurs de ses collègues**  
**Expatriés européens: relations qu'ils entretiennent avec leurs pays d'origine**, consultation de la commission des migrations, des réfugiés et de la population *sur un éventuel suivi*
12. **Doc. 11521**  
**Proposition de résolution présentée par M<sup>me</sup> Leutheusser-Schnarrenberger et plusieurs de ses collègues**  
**Nécessité d'éviter le chevauchement des travaux du Conseil de l'Europe par l'Agence des droits fondamentaux de l'Union européenne**, à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour rapport*
13. **Doc. 11522**  
**Proposition de résolution présentée par M. Austin et plusieurs de ses collègues**  
**La protection des témoins: pierre angulaire de la justice et de la réconciliation dans les Balkans**, à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour rapport*

## **B. MODIFICATION DE RENVOIS**

### **1. Doc. 11404**

**Proposition de résolution présentée par M<sup>me</sup> Bemelmans-Videc et plusieurs de ses collègues**

**Allégations d'utilisation abusive du système judiciaire épressif, motivée par des considérations politiques, dans les Etats membres du Conseil de l'Europe**

**Ref. 3385 du 23 novembre 2007**, à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour rapport*, et à la commission des questions politiques et à la commission des questions économiques et du développement *pour avis*.

### **2. Doc. 11409**

**Proposition de résolution présentée par M.de Puig et plusieurs de ses collègues**

**Elimination de la discrimination fondée sur le principe de «culpabilité collective» en Europe**

**Ref. 3386 du 21 janvier 2008**, consultation de la commission des questions politiques sur la proposition de la commission des questions juridiques et des droits de l'homme.

### **3. Doc. 11505**

**Proposition de résolution présentée par M. McIntosh et plusieurs de ses collègues**

**Respect de la liberté des médias**, à la commission de la culture, de la science et de l'éducation *pour un rapport séparé*.

### **4. Doc. 11507**

**Proposition de recommandation présentée par M. Badé et plusieurs de ses collègues**

**Euro-Méditerranée: pour une stratégie du Conseil de l'Europe**, à la commission des questions politiques *pour rapport*, et à la commission des questions économiques et du développement et à la commission de l'environnement, de l'agriculture et des questions territoriales *pour avis*.

## **C. REPONSE APRES CONSULTATION**

### **1. Doc. 11481**

**Proposition de recommandation présentée par M. Gross et plusieurs de ses collègues**

**Les seuils électoraux lors des législatives et leurs effets sur la représentativité des parlements dans les Etats membres du Conseil de l'Europe**, à la commission des questions politiques *pour rapport*.

## **D. DEMANDES DE PROLONGATION DE RENVOIS**

### **1. Doc. 10674**

**Proposition de recommandation présentée par M. Gardetto et plusieurs de ses collègues**

**La lutte contre les atteintes à l'environnement en Méditerranée et en mer Noire**

**Renvoi 3219 du 29 mai 2006 – Validité: 29 mai 2008**, prolongation jusqu'au 29 novembre 2008.

2. **Doc. 10898**

**Proposition de recommandation présentée par M. Huss et plusieurs de ses collègues**

**Environnement et santé: pour une meilleure prévention des risques sanitaires liés à l'environnement**

**Renvoi 3234 du 26 juin 2006 – Validité: 26 juin 2008, jusqu'au 26 décembre 2008.**